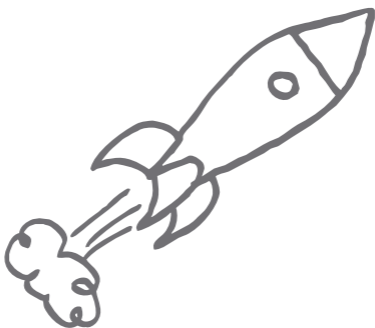


# HTC Smart

## Guida rapida all'avvio



**htc**  
*quietly brilliant*

# Prima di usare il telefono, leggere quanto segue

### Caricare la batteria

La batteria nel telefono non è ancora stata caricata. Mentre il telefono è in carica, è importante che non venga rimosso il pacco batteria. Facendo ciò si danneggia il telefono. Inoltre, non provare ad aprire il telefono. (Facendo ciò, verrà invalidata la garanzia.)

### Scegliere il piano tariffario adeguato

Il telefono è in grado di usare in modo rapido molta della larghezza di banda Internet. Prima di usare il telefono, si consiglia di contattare l'operatore di telefonia mobile per ricevere informazioni sul costo dei dati. Se non si possiede un piano tariffario standard, i costi potrebbero aumentare sensibilmente. Passando ad un piano tariffario di tipo flat si potrebbe avere una riduzione dei costi.

### Informazioni sulle norme relative alla privacy

In alcuni paesi sono in vigore norme rigide relative a come e quando è possibile registrare le conversazioni telefoniche. Ad esempio, potrebbe essere necessario informare la persona con cui si sta parlando prima di avviare la registrazione. È una buona idea conoscere quali norme sono in vigore nel posto in cui si vive prima di usare la funzione di registrazione del telefono.

### In conclusione, alcuni concetti importanti dal nostro team legale (LIMITAZIONI DEI DANNI)

Per quanto permesso dalle leggi applicabili, in nessun caso HTC o i suoi affiliati sono responsabili verso l'utente o terzi per qualsiasi danno indiretto, speciale, conseguente, incidentale o punitivo di qualsiasi genere, in contratto o controversia legale, incluso, ma non limitato a, lesioni, perdita di ricavi, perdita di rapporti, perdita di opportunità di lavoro, perdita di dati, e/o perdita di profitti, senza considerare la prevedibilità di quanto detto o se HTC o i suoi affiliati sono stati informati della possibilità del verificarsi di tali danni. E in nessun caso la responsabilità di HTC o dei suoi affiliati può essere superiore all'importo ricevuto dall'utente, senza considerare il sistema legale nel quale è stata intrapresa la causa dell'azione. Quanto sopra non limita i diritti statutari, che non possono essere in alcun modo essere declinati.

Questa guida rapida all'avvio consente di iniziare a utilizzare subito il telefono. Nella presente guida, vengono utilizzati i seguenti simboli per indicare informazioni importanti o utili:



Note



Informazione importante



Suggerimenti



Precauzioni di sicurezza

Per il manuale utente completo e altro fonti utili, controllare il sito web di supporto HTC su [www.htc.com/support](http://www.htc.com/support).

## Contenuti

1. Contenuto della confezione	4
2. Panoramica del telefono	4
3. Prima di accendere il telefono	5
4. Per iniziare	7
5. Scoprire HTC Sense	11
6. Aggiungere i contatti	14
7. Accedere alle applicazioni sul telefono	16
8. Scorrere i messaggi	16
9. Navigare il web	17
10. Acquisire foto e video	18
11. Aggiungere file al telefono	18
12. Sincronizzare il telefono con il computer	19
13. Ripristino di fabbrica	20
14. Suggerimento per la risoluzione dei problemi	21

## 1. Contenuto della confezione

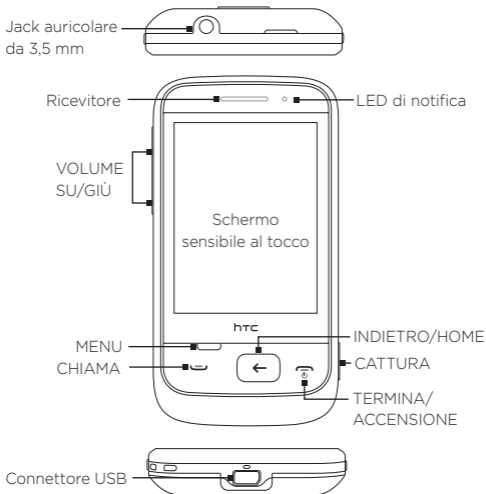
---

Di seguito viene indicato il contenuto della confezione:

- HTC Smart
- Batteria (già installata)
- Cavo USB
- Adattatore di alimentazione
- Auricolare stereo da 3,5 mm
- Questa guida rapida all'avvio

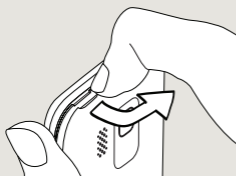
## 2. Panoramica del telefono

---



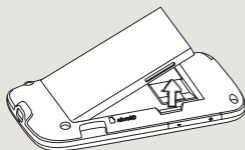
### 3. Prima di accendere il telefono

---



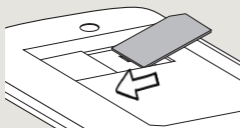
#### 1 Rimuovere il coperchio posteriore

Posizionare il dito nella piccola apertura nella parte superiore del telefono. Sollevare il lato superiore sinistro del coperchio posteriore, quindi spingerlo verso destra per rimuovere completamente il coperchio posteriore.



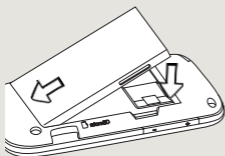
#### 2 Estrarre la batteria

Posizionare la punta del dito nella scanalatura sul lato destro dell'alloggiamento della batteria, quindi sollevare la batteria.



#### 3 Inserire la SIM

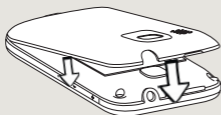
Quando si inserisce la SIM, assicurarsi che l'angolo tagliato sia rivolto verso l'esterno e il chip dorato rivolto verso il basso. Far scorrere la SIM completamente nello slot per la SIM.



#### 4 Reinscrivere la batteria

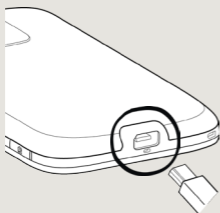
\* Per prima cosa rimuovere la pellicola sul retro della batteria.

Allineare i contatti in rame della batteria con i connettori all'interno dell'alloggiamento della batteria. Premere delicatamente la batteria in posizione.



#### 5 Riposizionare il coperchio posteriore

Allineare la parte inferiore del coperchio posteriore con le due aperture nella parte inferiore del telefono, quindi premere delicatamente il coperchio posteriore in posizione. Il coperchio è fissato quando si sente un clic.



#### 6 Caricare la batteria

Collegare il connettore USB dell'alimentatore al telefono, quindi collegare l'alimentatore alla presa elettrica.

Per caricare completamente la batteria sono necessarie circa tre ore.

Una volta installata la SIM e la batteria e una volta caricata la batteria, si è pronti ad accendere il telefono per la prima volta. Tenere premuto il pulsante TERMINA/ACCENSIONE per accendere il telefono. Continuare a leggere e iniziare ad esplorare cosa è possibile fare con il telefono.

## 4. Per iniziare

---

La prima volta che viene acceso il telefono, verrà chiesto di scegliere alcune impostazioni di base e di configurare gli account in linea, ad esempio Gmail™, Facebook™, e Twitter™.



Per accedere agli account in linea è necessaria una connessione Internet.

1. Scegliere la lingua, quindi toccare **Avanti**.
2. Decidere se rilevare o meno la posizione corrente. Toccare **Accetto** per usare il servizio di localizzazione di terze parti. In caso contrario, toccare **Non accetto**.



Il servizio di localizzazione aiuta a determinare la posizione corrente dove si stanno utilizzando applicazioni come il Meteo. È possibile chiedere all'operatore di telefonia mobile se sono previsti o meno costi aggiuntivi quando si attiva per la prima volta questa funzione.

3. Configurare gli account e-mail, o toccare **Ignora** per impostarli in un secondo momento.

Per configurare un account e-mail, toccare il tipo di account o toccare **Altro**. Nelle schermate successive, toccare ciascun elemento sullo schermo, ad esempio **Indirizzo email** e **Password**, in modo da inserire le informazioni relative all'account.

4. Una volta completata la configurazione dell'account e-mail, toccare **Salva**.
5. Toccare **Nuovo account** e ripetere le procedure 3 e 4 per configurare un altro account e-mail, o toccare **Avanti** per passare al punto successivo.

6. Configurare gli account di social network, ad esempio Facebook e Twitter, o toccare **Ignora** per configurarli in un secondo momento.

Per eseguire la configurazione, scegliere un account di social network, inserire il nome utente o l'indirizzo e-mail e password, quindi toccare **Accedi**. Una volta eseguito l'accesso, configurare un altro account, o toccare **Avanti** per passare al punto successivo.

7. Impostare le informazioni meteo e sulla posizione sul telefono. Toccare i pulsanti On/Off per attivare o disattivare l'aggiornamento automatico, quindi toccare **Avanti**.



Potrebbero essere applicati costi aggiunti per questo servizio da parte dell'operatore di telefonia mobile. È possibile disattivare l'aggiornamento automatico in qualsiasi momento in **Impostazioni > Servizi dati**.

8. Il telefono imposta la data e l'ora correnti. Queste informazioni possono essere fornite dalla rete o tramite il servizio di localizzazione (se attivato).

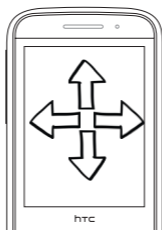
Se le impostazioni non vengono rilevate automaticamente, impostare manualmente l'ora, data, e fuso orario correnti, quindi toccare **Fine**.

## Movimenti del dito

Usare questi movimenti del dito per navigare all'interno del telefono:

- **Tocco.** Toccare gli elementi su schermo con il dito.
- **Doppio tocco.** Toccare rapidamente due volte un elemento o un'area.
- **Scorrimento.** Spostare il dito in senso verticale o orizzontale sullo schermo.





- **Tenere premuto.** Toccare un'area o un elemento senza sollevare il dito.
- **Trascinare.** Tenere premuto un elemento, quindi spostare il dito premendo leggermente. Non rilasciare il dito fino a quando non è stata raggiunta la posizione di destinazione.

### Informazioni di base sulla tastiera su schermo



**Shift.** Toccare per inserire le lettere maiuscole. Toccare due volte per attivare Bloc Maiusc.



**Invio.** Toccare per creare una nuova riga. Se non è possibile inserire più linee, toccando questo tasto viene chiusa la tastiera su schermo.



**Elimina.** Toccare per cancellare il carattere precedente.



**Orientamento.** Toccare per scegliere tra Tastierino telefono (visualizzato solo in orientamento orizzontale) e QWERTY (visualizzata solo in orientamento verticale).



**Chiudi.** Toccare una volta finito di scrivere.



**Modalità immissione.** Toccare per attivare o disattivare la predizione delle parole (XT9). Questo tasto è disponibile solo nel Tastierino telefono.



**Numeri e simboli.** Toccare per visualizzare altri numeri e simboli. Questo tasto è disponibile solo nel Tastierino telefono.



**Tastierino di navigazione.** Toccare per visualizzare e usare i tasti freccia per il controllo direzionale. Questo tasto è disponibile solo nel Tastierino telefono.



Toccare per visualizzare altri numeri e simboli. Tenere premuto per visualizzare e usare i tasti freccia su schermo. Questo tasto è disponibile nella QWERTY o quando sono state selezionate più lingue per la tastiera.



**Tasto lingua.** Toccare per passare ad un'altra lingua. Questo tasto è disponibile solo quando sono state selezionate più lingue per la tastiera.

## 5. Scoprire HTC Sense

HTC Sense™ è una esperienza intuitiva e continua costruita su tre principi fondamentali - personalizzalo, rimani in contatto, e scopri l'inaspettato.

### Informazioni rapide

Tutte le funzioni essenziali del telefono sono visualizzate direttamente nella schermata Home. Non è necessario passare da una applicazione all'altra. È sufficiente scorrere il dito verso sinistra e destra per visualizzare i nuovi messaggi, controllare le informazioni sul meteo, ascoltare musica, e altro.



Tenere premuto il pulsante INDIETRO/HOME per tornare direttamente alla schermata Home.

È possibile aggiungere dei collegamenti per accedere rapidamente alle applicazioni. Per aggiungere il collegamento ad una applicazione, scorrere il dito verso l'alto sulla schermata Home principale, toccare una casella vuota, quindi selezionare l'applicazione da aggiungere.



Nella schermata Home principale, scorrere verso l'alto per accedere alle caselle disponibile per l'aggiunta di collegamenti.



## Profili diversi per lavoro e divertimento

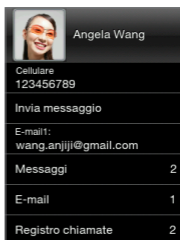
Utilizzando i profili il telefono può assumere l'aspetto di più telefoni in uno. I Profili sono configurazioni personalizzate della schermata Home che è possibile applicare rapidamente al telefono per adattarlo al proprio umore - sia per lavoro che per divertimento. È anche possibile creare un proprio profilo che meglio si adatta al proprio stile di vita e necessità giornaliere.


Per scegliere un profilo predefinito, premere MENU quando ci si trova nella schermata Home, toccare Profili, quindi toccare il profilo da usare. Tenere premuto il pulsante INDIETRO/HOME per tornare alla schermata Home, quindi scorrere verso sinistra o destra per esplorare il profilo selezionato.

È possibile personalizzare il profilo selezionato e salvarlo come nuovo profilo. Per conoscere come procedere consultare il manuale utente completo sul nostro sito web, [www.htc.com/support](http://www.htc.com/support).

## Tutto sulle persone

Le interazioni, ad esempio le chiamate e i messaggi, vengono organizzate per persone, e non per applicazioni. Quando si apre la scheda contatto di un amico, questa fornisce l'accesso con un tocco a tutti i dettagli del contatto, messaggi, e-mail, aggiornamenti di Facebook, e registri chiamate.



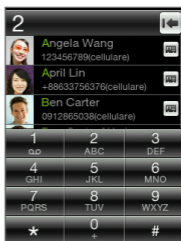
	Angela Wang
Cellulare	123456789
Invia messaggio	
E-mail1:	wang.anjiji@gmail.com
Messaggi	2
E-mail	1
Registro chiamate	2

Inviare messaggi a più persone è molto semplice. Quando viene creato un gruppo, è possibile inviare in modo semplice un messaggio SMS o e-mail contemporaneamente a tutti i membri del gruppo.

## Composizione rapida

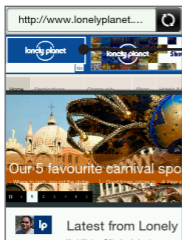
Il telefono consente di comporre per nome o per numero.

Premere il pulsante CHIAMA, inserire le prime lettere del nome del contatto o le prime cifre del numero di telefono, quindi toccare il contatto dall'elenco filtrato.

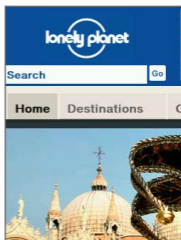


## Navigazione web intelligente

È presente uno zoom intelligente che consente di ingrandire e ridurre il testo contenuto nelle pagine web per rendere più confortevole la lettura toccando semplicemente due volte lo schermo.



Toccare due volte un'area per eseguire rapidamente lo zoom avanti o indietro.



È anche possibile passare il browser web alla modalità orizzontale in modo da visualizzare in modo più comodo le pagine web.

## Friend Stream

Conoscere cosa dicono le persone su Facebook e Twitter. Con **Friend Stream**, è possibile aggiornare lo stato, visualizzare i buzz più recenti su Facebook, e seguire i tweet su Twitter.

## 6. Aggiungere i contatti

---

È possibile creare nuovi contatti sul telefono o importare i contatti esistenti dalla SIM.



Quando viene aperta l'applicazione Contatti per la prima volta, viene chiesto se si desidera importare o meno i contatti della SIM sul telefono. Toccare **OK** per importare.

### Aggiungere un nuovo contatto al telefono

1. Tenere premuto il pulsante **INDIETRO/HOME** per tornare alla schermata Home, quindi scorrere fino alla schermata Contatti.
2. Premere **MENU**, quindi toccare **Tutte** per aprire l'applicazione Contatti.
3. Premere **MENU**, quindi toccare **Nuovo contatto**.
4. Toccare **Telefono** per creare un nuovo contatto sul telefono.
5. Toccare **Aggiungi nome**, inserire il nome e cognome del contatto, quindi toccare **OK**.
6. Toccare **Aggiungi foto**, selezionare un album, quindi scegliere una foto per il contatto. Ritagliare la foto come necessario, quindi toccare **Fine**.
7. Toccare **Aggiungi telefono**. Selezionare il tipo di numero di telefono, quindi inserire il numero di telefono del contatto.

8. Completare gli altri dettagli, ad esempio indirizzo e-mail, indirizzo postale, e la suoneria da usare per il contatto. Una volta inseriti i dettagli del contatto, toccare **OK**.

### Accedere ai contatti della SIM

1. Tenere premuto il pulsante INDIETRO/HOME per tornare alla schermata Home, quindi scorrere fino alla schermata Contatti.
2. Premere MENU, quindi toccare **Tutte** per aprire l'applicazione Contatti.
3. Premere MENU, quindi toccare **SIM manager**.

### Aggiungere i contatti preferiti alla schermata Contatti

1. Tenere premuto il pulsante INDIETRO/HOME per tornare alla schermata Home, quindi scorrere fino alla schermata Contatti.
2. Toccare una casella vuota.
3. Selezionare un contatto.
4. Nella schermata Azione predefinita, scegliere il metodo di contatto da usare per il contatto preferito (chiamata, SMS, o e-mail).



## 7. Accedere alle applicazioni sul telefono

---

Vedere quali applicazioni sono salvate nel telefono. Dalla schermata Home principale, premere il pulsante INDIETRO/HOME per aprire il pannello Tutti i programmi e controllare le applicazioni che è possibile usare. Scorrere verso sinistra per scorrere il pannello e accedere ad altre applicazioni.

## 8. Scorrere i messaggi

---

È possibile rimanere in contatto con le persone più importanti della propria vita.

### Inviare un SMS

1. Dalla schermata Home principale, scorrere alla schermata Messaggi.
2. Premere MENU, quindi toccare **Nuovo** per creare un nuovo SMS.
3. Toccare la casella di testo "Toccare per aggiungere il destinatario," e inserire il nome o il numero di telefono del contatto.
4. Toccare l'area Messaggio, e digitare il messaggio.
5. Toccare **Invia**.

### Inviare una e-mail

1. Dalla schermata Home principale, premere il pulsante INDIETRO/HOME per aprire il pannello Tutti i programmi.
2. Toccare **Posta**.
3. Se non è stato impostato un account e-mail, toccare il tipo di account o **Altro**. Nelle schermate successive, inserire i dettagli dell'account, quindi toccare **Salva**.
4. Nella posta in arrivo, premere MENU, e toccare **Nuovo**.



5. Toccare la casella di testo "Toccare per aggiungere il destinatario", e inserire il nome o l'indirizzo e-mail del contatto.
6. Inserire l'oggetto e il messaggio.
7. Toccare **Invia**.

## 9. Navigare il web

---

È semplice. Quando viene acceso per la prima volta (con la scheda SIM inserita), il telefono dovrebbe collegarsi automaticamente al servizio dati dell'operatore di telefonia mobile. È possibile iniziare da subito la navigazione web.



Non cambiare le impostazioni di connessione poiché si potrebbe causare l'interruzione del funzionamento del servizio. Se è proprio necessario cambiare alcune impostazioni, contattare l'operatore di telefonia mobile.


1. Nella schermata Home principale, toccare l'icona **Internet** per aprire il browser web del telefono.
2. Toccare la barra degli indirizzi, e inserire l'indirizzo Internet.

Mentre vengono inseriti i primi caratteri, vengono elencati gli indirizzi web più conosciuti. È possibile toccare un indirizzo dall'elenco o continuare a inserire l'indirizzo web.

## 10. Acquisire foto e video

---

Quando qualcosa di fantastico accade davanti ai vostri occhi, usando la fotocamera è possibile catturare subito una istantanea o registrare un video.

1. Premere il pulsante CATTURA per aprire la fotocamera.
2. Toccare il pulsante Modalità di cattura (  ) per impostare la fotocamera su **Foto** o **Video**.
3. Puntare la fotocamera sul soggetto.
4. Toccare il pulsante Flash sullo schermo per scegliere la modalità flash tra: **Auto** (disponibile solo in modalità Foto), **On**, o **Off**.



È possibile premere MENU per accedere ad altri controlli e impostazioni della fotocamera.

5. Premere il pulsante CATTURA per scattare la foto o avviare la registrazione di un video.

In modalità Video, premere nuovamente il pulsante CATTURA per interrompere la registrazione.

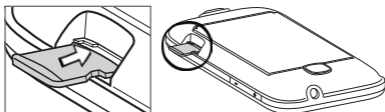
## 11. Aggiungere file al telefono

---

È possibile ascoltare brani, visualizzare foto e video quando si è in giro. Inserire una scheda microSD™ nel telefono in modo da poter copiare i file e visualizzarli e riprodurli direttamente sul telefono.

### Inserire una scheda microSD

1. Spegnerne il telefono e rimuovere il coperchio posteriore.
2. Far scorrere la scheda microSD nello slot per la microSD, quindi premerla fino a sentire un clic.



3. Riposizionare il coperchio posteriore, quindi tenere premuto il pulsante TERMINA/ACCENSIONE per accendere il telefono.

### Collegare il telefono a un computer

1. Collegare il telefono e il computer utilizzando il cavo USB contenuto nella confezione.
2. Nella schermata USB connesso, toccare **Installa scheda SD**, quindi toccare **OK**.



Una volta installata la scheda di memoria, sarà possibile aprire i file in essa contenuti utilizzando il telefono.

3. Sul computer, il telefono collegato viene riconosciuto come disco removibile (proprio come una unità USB). Aprire il disco removibile in modo da poter visualizzare l'interno della scheda microSD.
4. Copiare i file dal computer alla scheda microSD.
5. Una volta copiati, disinstallare il disco removibile (il telefono collegato) come richiesto dal sistema operativo del computer per rimuovere in modo sicuro il telefono.

## 12. Sincronizzare il telefono con il computer

---

È possibile usare HTC Sync™ per sincronizzare i contatti e il calendario di Outlook o i contatti di Outlook Express tra computer e telefono.

Visitare il nostro sito web, [www.htc.com/support](http://www.htc.com/support), per scaricare e installare HTC Sync sul computer.

## 13. Ripristino di fabbrica

---

È necessario ripristinare il telefono? Se si sta regalando il telefono a qualcuno o semplicemente riavviarlo da zero, è possibile eseguire il ripristino del telefono. È una procedura da non prendere alla leggera. Il ripristino di fabbrica elimina tutti i dati dal telefono. Il telefono viene riportato allo stato del primo avvio.



Assicurarsi di aver eseguito il backup dei dati (contatti e file) che si desidera conservare prima di eseguire il ripristino di fabbrica del telefono.

### Ripristinare il telefono tramite le impostazioni

1. Dalla schermata Home principale, premere MENU, quindi toccare **Impostazioni > Protezione > Ripristino di fabbrica**.
2. Inserire "1234", quindi toccare OK per avviare il ripristino di fabbrica.

### Ripristinare il telefono mentre è spento

1. Tenere premuti i pulsanti VOLUME SU, VOLUME GIÙ e TERMINA/ACCENSIONE.
2. Premere il pulsante VOLUME GIÙ per avviare il ripristino di fabbrica, o un qualsiasi altro pulsante per annullarlo.
3. Una volta completato il processo di ripristino, premere il pulsante VOLUME GIÙ per ripristinare il telefono.

## 14. Suggerimento per la risoluzione dei problemi

Nel caso si riscontrino problemi nell'uso del telefono, di seguito vengono riportate alcune azioni da compiere per ripristinarli:

- Se il telefono non risponde, rimuovere la batteria, attendere tre secondi, quindi reinserire la batteria. Riaccendere il telefono.
- Controllare altri aggiornamenti e suggerimenti utili sul nostro sito web: [www.htc.com/support](http://www.htc.com/support).
- Se i problemi del telefono non vengono risolti spegnendo e riaccendendo il telefono stesso, eseguire il backup dei dati importanti (contatti e file) ed eseguire il ripristino di fabbrica del telefono.



91H0xxxx-xxM Rev.A